

本企业通过:

ISO9001: 2008 国际质量管理体系认证

ISO14001: 2004 国际环境管理体系认证

OHSAS18001: 2007 国际职业健康安全管理体系认证

杭州九阳生活电器有限公司

Hangzhou Joyoung home appliance Co.,LTD

杭州经济技术开发区12号大街368号1幢

1 No. 368 No.12 Street Hangzhou Economic&technological
development area Zhejiang China

邮编: 310017

传真: 400 6186 996

www.joyoung.com

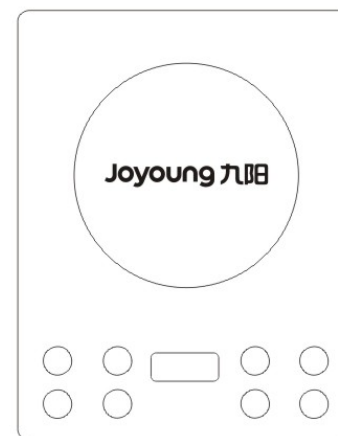
阳光服务热线: 400-6186-999

Joyoung 九阳

使用说明书

Operation Instruction

九阳电磁灶



本说明书适用于九阳电磁灶系列产品
具体型号请参见适用型号列表

www.joyoung.com

目 录:



前言	1
适用机型列表	2
安全使用注意事项	3-4
部件说明	5
使用方法	5-12
保养和维护	12
锅具选择	13
执行标准	14
异常现象判断	14-15
维修服务保证	15
环保清单	16



前 言

尊敬的用户：

感谢您使用九阳电磁灶。为了使您正确地使用和维护本机，请在使用前仔细阅读说明书，并请妥善保存，以便日后查阅。

本说明书适用于附件中九阳电磁灶产品。书中所有内容仅供用户使用和维护时参考，具体以实物为准，图片仅供参考。如果您在使用上仍有问题，请向当地九阳售后服务中心或本公司客服中心咨询。

特别说明：

- 1、本说明书上所有内容均经过认真核对，如有任何印刷错漏或内容上的误解，本公司保留解释权。
- 2、产品如有更新，恕不另行通知。

产品简介：

本电磁灶适用于家庭、宾馆、办公室等场合，用于加热食物，具有智能、洁净、方便、环保、安全等优点，人性化设计，让您轻松享受烹饪乐趣。

适用机型列表

能效等级依据标准：GB21456-2008			
额定电压/额定频率	220V~ 50Hz	额定功率	2100W
型 号	能效等级		
C21-SK001	2级		
C21-SK002	2级		
C21-SK603	2级		

安全使用注意事项






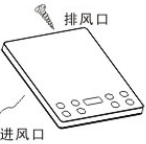


声明：为保证使用安全，避免对您和他人造成伤害和财产损失，请您务必遵守以下安全注意事项。不遵守安全警告而错误使用时可能导致事故发生。

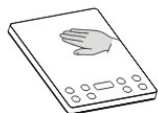

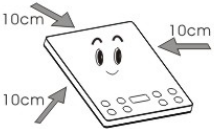



标记的含义：

⊘ 绝对禁止操作项

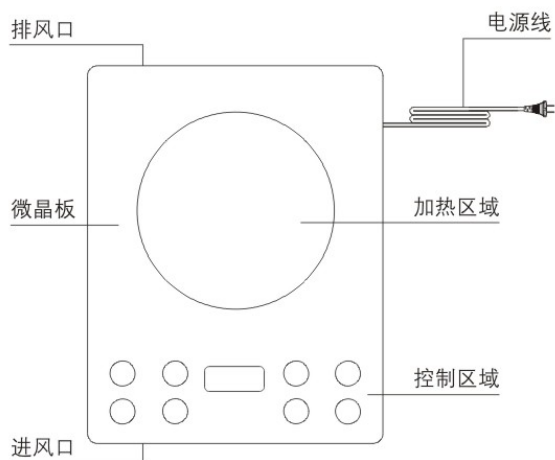
⚠ 必须遵循操作项

❗ 日常注意操作项

<p>⊘ 禁止</p>  <p>请勿靠近水源使用或用水直接清洗，防止进风口及排风口进水造成故障。</p>	<p>⊘ 禁止</p>  <p>严禁将机器放在燃气灶、电炉、金属台面等物体上面工作，以免发生危险。</p>
<p>⊘ 禁止</p>  <p>严禁将金属小物件如小刀、餐叉、汤匙直接放在微晶面板上，以免发生烫伤等危险。</p>	<p>⊘ 禁止</p>  <p>严禁锅具干烧，以免损伤机器和锅具。</p>
<p>⊘ 禁止</p>  <p>严禁让儿童单独操作，以免发生烫伤等危险。</p>	<p>⊘ 禁止</p>  <p>严禁将铁丝、螺丝等插入进、排风口，以免发生触电等危险。</p>
<p>⚠ 注意</p>  <p>请勿将纸张、布等易燃物品垫在微晶板与锅具之间，或机器底部加热，以免工作时引起燃烧发生危险。</p>	<p>⚠ 注意</p>  <p>罐头等密封食品，请将盖子打开后再加热，避免受热膨胀而产生爆炸危险。</p>

<p>⚠ 注意</p>  <p>微晶面板使用中会发热，使用后亦有余热，请勿用手触摸，以防烫伤。</p>	<p>⚠ 注意</p>  <p>确认电磁灶不在使用时，请务必拔下插头。</p>
<p>⚠ 注意</p>  <p>请单独使用10A及以上的专用电源插座，勿与其他大功率电器共用同一插座同时使用，以免出现电流过大引起火灾。</p>	<p>❗ 警告</p>  <p>本机应水平放置，不可紧靠墙面或物品使用，每边间隙至少10cm以上，请务必保持排风口通畅。</p>
<p>❗ 警告</p>  <p>请勿将电磁灶放置在地毯、台布、薄纸上使用，以免堵塞进、排风口，影响灶腔散热。</p>	<p>❗ 警告</p>  <p>使用时请远离燃气灶等高温发热器具，以防环境温度过高导致电磁灶过热保护，暂停加热。</p>
<p>❗ 警告</p>  <p>若微晶面板破裂，须立即切断电源，并到九阳指定售后服务维修中心进行维修。</p>	<p>❗ 警告</p>  <p>若电源线损坏，请到九阳指定售后服务维修中心进行维修。</p>
<p>❗ 警告</p>  <p>使用心脏起搏器者，请咨询医生，确认无影响后，方可使用本产品。</p>	<p>❗ 警告</p>  <p>使用后请及时清洁，防止蟑螂等小虫从进、排风口进入机器内部，以防引起机器故障。</p>

部件说明



使用方法

★ 操作步骤

- 一、将准备好的专用锅具置于电磁灶微晶面板加热区域中央。
- 二、将电源插头插入220V/10A及以上的专用插座上，电磁灶鸣叫一声，“开关”指示灯闪烁。
- 三、先按下【开关】键，进入待机状态，再按下任一烹饪功能键电磁灶立即开始工作。
- 四、烹饪完毕按下【开关】键，进入关机状态，风扇自动延时散热约一分钟。
- 五、使用完毕后，请及时切断电源。

★ 使用说明

一、功率/温度档位划分

- 适用于八档火力调节机型

功率档(W)	120	300	600	900	1200	1500	1800	2100
--------	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------

温度档位(°C)	保温(60)	90	120	150	180	200	220	240
----------	--------	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

- 适用于九档火力调节机型

功率档(W)	120	300	600	900	1200	1400	1600	1800	2100
--------	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------	------

温度档位(°C)	60	90	120	140	160	180	200	220	240
----------	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

备注：

以上各功率和温度档位的实际值均为所设定程序工作周期内的平均功率和温度的近似值。

二、功能描述

- 基本功能说明：

开机

- 接通电源，“开关”指示灯闪烁，按【开关】键后，选择相应功能键，电磁灶进入工作状态。
- 按下【开关】键后约一分钟未按功能键则自动关机，“开关”指示灯闪烁。
- 按下功能键后，若不放置适合的锅具，电磁灶将不会加热并发出无锅警报，约一分钟后自动关机。



关机

- 若要关机，请按下【开关】键关机。



火力调节

- 选择功能后，按【+】/【-】键进行火力调节。
- 部分功能在加热过程中，电磁灶会根据烹饪效果自动调节火力。
- 部分功能会因烹饪效果而有火力调节限制。



定时调节

- 若无定时功能或不进行定时设置，电磁灶将以默认时间进行加热（具体加热时间见各功能烹饪模式说明）。
- 若要定时，在工作状态下，先按【定时】或【定时/预约】键，指示灯点亮，显示屏数字或指示灯闪烁时，可以按【+】/【-】键进行定时时间调节，长按可快速调节。
- 定时调节完毕后，【定时】或【定时/预约】指示灯常亮，电磁灶开始定时倒计时。
- 倒计时结束后，电磁灶自动停止加热并关机。
- 长按【定时】或【定时/预约】键3秒以上，即可取消定时功能。



预约调节（适用于具有预约功能的机型）

- 若要预约，则在待机状态下，先按【定时/预约】键，“定时/预约”指示灯点亮，显示屏数字闪烁时，可以按【+】/【-】键进行预约时间调节，长按可快速调节。
- 预约调节完毕后，电磁灶开始预约倒计时，“定时/预约”指示灯开始闪烁，此时可选择所需的功能。
- 预约时间到后，电磁灶自动恢复到正常工作状态。
- 长按【定时/预约】键3秒以上，即可取消预约功能。



余热显示（适用于具有余热指示功能的机型）

- 在上电状态下面板温度超过 $45 \pm 10^{\circ}\text{C}$ 时余热灯常亮，提醒用户勿将手接触面板。



童锁（适用于具有童锁功能的机型）

- 针对具有单独童锁按键的机型：在工作状态下（包括预约功能在倒计时状态下），长按【童锁】键3秒后童锁灯点亮，进入锁定状态后，此时电磁灶将保持当前的工作过程直到自动结束（定时结束或2小时无按键结束），锁定自动解除。
- 解锁方法：长按【童锁】或【开关】键3秒钟，即退出童锁状态，童锁灯熄灭。



● 烹饪功能说明:

“多功能”按键定义:

- “多功能”按键有多个附属功能，如【智能】按键具有：火锅、煎炸、蒸煮、煲汤、熬粥，重复按下此按键，将会在其附属功能间循环切换，直至用户选定所需的功能为止。

健康炒

- 该功能具备高温炒菜的烹饪需求，在加热过程中，可以通过【+】/【-】键调节火力大小，满足不同的口味需求。



备注:

- * 当锅内温度较高（电磁灶安全保护温度）时，电磁灶会出现间歇加热或者停止加热，以保护电磁灶使用安全，待温度降低后再恢复加热。

火锅

- 该功能主要用于火锅、烧水等烹饪需求。加热过程中，请注意锅内水量，避免长时间加热后造成水烧干。当锅内水烧干或电磁灶内部温度偏高时，会停止加热。在加热过程中，用户可根据实际烹饪需求按【+】/【-】键逐档调节火力大小，以满足不同口感需求。



备注:

- * 使用【火锅】功能烧水时，建议容器内水量为总容量的40-80%，水沸腾后需手动关机。
- * 连续按【火锅】键（独立按键）可在2100W→900W→1500W→2100W不同火力间快速切换。

煲汤、熬粥、蒸煮（适用于具有煲汤、熬粥、蒸煮功能的机型）

- 煲汤烹饪功能，主要用于排骨、肉类、蔬菜、海鲜等食材的烹饪需求。
- 熬粥烹饪功能，主要用于大米、小米、杂粮等食物的熬煮烹饪需求。
- 蒸煮烹饪功能，主要用于各种食物的蒸煮烹饪需求。

煲汤

熬粥

蒸煮

以上功能为自动功能，电磁灶可根据默认设定时间以及锅内食物温度的变化自动控制加热火力，烹饪出美味可口的食物。

汤粥（适用于具有汤粥功能的机型）

- 该功能主要用于煲汤及熬粥的烹饪需求。加热过程中，电磁灶可根据默认设定时间以及锅内食物温度的变化自动控制加热火力，烹饪出美味可口的食物。



备注:

- * 启动煲汤、熬粥、蒸煮、汤粥功能后3秒内，用户可根据实际烹饪需求在1小时-4小时范围内调整定时时间，调节完毕后，电磁灶会根据烹饪效果自动控制火力。
- * 煲汤、熬粥、蒸煮、汤粥功能结束后，电磁灶自动进入2小时保温状态，以保证食物使用前的最佳口感，然后蜂鸣提示并自动关机。

煎炸

- 该功能主要用于面点、肉类、蔬菜海鲜等各种食物的煎、炸需求，用户可根据个人口感需求调节电磁灶火力大小，烹饪出美味可口的食物。



备注：

- * 用户可根据实际烹饪需求按【+】/【-】键在60℃-240℃范围内调节温度，从而实现火力大小调节。
- * 连续按【煎炸】键(独立按键)可在150℃、240℃两温度档间快速调节切换。

文火 (适用于具有文火功能的机型)

- 该功能主要用于慢熬、慢炖、热菜等需要小火加热的烹饪需求，用户可根据个人口味调整火力大小，烹饪出美味可口的食物。



备注：

- * 用户可根据实际烹饪需求按【+】/【-】键在120W-600W范围内实现火力调节。

快速火 (适用于具有快速火功能的机型)

- 该功能主要用于大火快速加热的烹饪需求，可在短时间内实现大火加热。
- 用户可根据实际烹饪需要按【+】/【-】键在120W-2100W范围内实现火力调节。



备注：

- * 当锅内温度较高(电磁灶安全保护温度)时，电磁灶会出现间歇或停止加热，以保护电磁灶使用安全，待温度降低后再恢复加热。

保养和维护

★ 保养前请拔下电源插头

不要在电磁灶正在工作时直接拔掉插头，应先按【开关】键关机，再拔掉插头，这样利于电磁灶的使用寿命。

★ 电磁灶机体清洁方法

请定时清洁电磁灶机体。以柔软的干布擦拭，不可使用汽油、苯等有机溶剂擦拭机体。进风口及排风口容易吸附灰尘，必须定期清理，可用柔软的毛刷子或者吸尘器清理，否则进、排风口灰尘积聚过多，会影响电磁灶使用寿命。

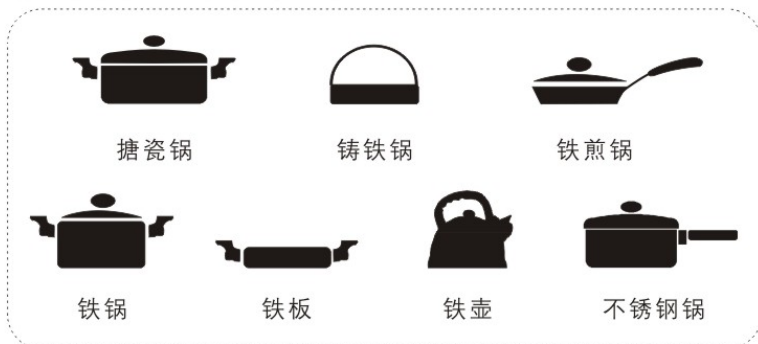
⚠ 注意：

每次使用完毕后请关机断电，稍等一段时间后(微晶面板不再烫手)，再进行清理，以免使残留在微晶面板上的脏物反复被锅底加热，长时间不清洗会造成微晶面板脏污变色!

锅具选择

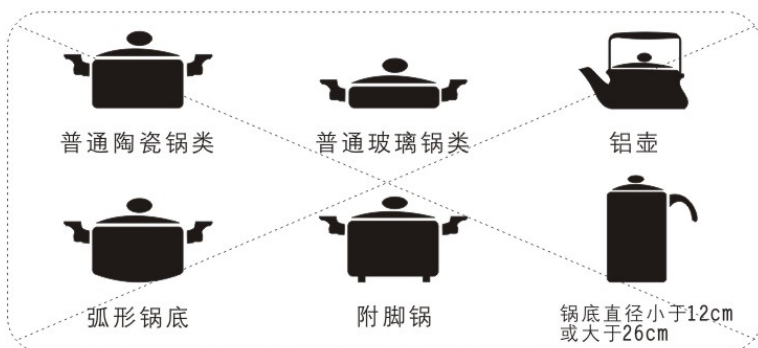
★ 适用的锅具

铁磁材料锅具或磁性感应材料复底锅(如搪瓷、铸铁、不锈钢锅具), 锅具底部平坦, 底部直径大于12cm而小于26cm。



★ 不适用的锅具

普通陶瓷、普通玻璃、铝、铜等为材料的锅具, 底部不平坦的锅具, 底部直径小于12cm或大于26cm的锅具。



⚠ 注意:

请使用本机配售的锅具或者购买电磁灶专用锅具, 不要使用其它替代品; 当锅具发生变形等情况时, 应及时更换电磁灶专用锅具, 以免影响整机的使用性能和寿命。

执行标准

★ 执行标准: GB 4706.1-2005、GB 4706.29-2008

异常现象判断

保护代码	异常现象	检查要点及排除
E0	使用中停止加热, 数码管显示【E0】, 连续发出短促的“嘀”声	请致电客服400-6186-999或专业维修网点进行咨询。
E1	使用中停止加热, 数码管显示【E1】, 连续发出短促的“嘀”声	锅具材质和大小、形状是否合适? 锅具是否置于微晶面板中部? 是否有提锅或抬锅?
E2	使用中停止加热, 数码管显示【E2】, 连续发出短促的“嘀”声	周围环境温度是否很高, 是否有其他热源? 进风口、排风口是否被堵塞?
E3或E4	使用中停止加热, 数码管显示【E3】或【E4】, 连续发出短促的“嘀”声	电网电压是否过高或过低? 待电网电压恢复正常后, 再通电可正常使用。
E5	使用中停止加热, 数码管显示【E5】, 连续发出短促的“嘀”声	请致电客服400-6186-999或专业维修网点进行咨询。
E6	使用中停止加热, 数码管显示【E6】, 连续发出短促的“嘀”声	请致电客服400-6186-999或专业维修网点进行咨询。

E7	使用中停止加热，数码管显示【E7】，连续发出短促的“嘀”声	电磁灶内部温度很高，待温度下降后，通电仍不能使用，请致电客服400-6186-999或专业维修网点进行咨询。
E8	使用中停止加热，数码管显示【E8】，连续发出短促的“嘀”声	检查操作区域按键是否被压住？将压住按键的物体移除后，通电仍不能使用，请致电客服400-6186-999或专业维修网点进行咨询。

★ **两小时无人操作保护：**电磁灶启动后，若连续2小时未接收到任何操作指令，电磁灶以10次“嘀、嘀”声提示用户后自动关机（自动功能及定时/预约状态下此保护功能无效）。

★ **1分钟延时散热保护：**在任何功能下，电磁灶手动或自动关机后，冷却风扇会继续运转约1分钟，以保证电磁灶内部热量充分散出，从而有效延长电磁灶使用寿命。

注：如出现的故障自己不能排除。请及时与当地九阳售后服务中心联系，切勿自行拆卸修理。

维修服务保证

产品如有故障，请与本公司的特约维修网点或客户服务中心联系。

- 九阳电磁灶实行一年保修期。
- 保修期的起始日期以产品发票日期为准。
- 下列情况之一者，不属于保修范围：
 - * 消费者使用、保管、维护不当造成损坏。
 - * 非本公司指定维修部自行装拆修理而造成损坏。
 - * 发票型号与维修产品型号不符或者有涂改。
 - * 无有效发票。
 - * 因不可抗力造成损坏。
 - * 将电磁灶用于商业用途。
 - * 本产品用于非家庭用途，将不在保修范围之内。
 - * 属人为造成故障或使用不当造成故障，不属保修范围。
- 不属于保修范围内的产品，本公司客户服务中心仍热情为您服务。

环保清单

部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
能效标签	○	○	○	○	○	○
上下盖	○	○	○	○	○	○
电磁线盘组件	×	×	×	×	×	×
无刷电机	○	○	○	○	○	○
电源线组件	○	○	○	○	○	×
硅胶支脚	○	○	○	○	○	○
硅酮胶	○	○	○	○	○	○
导热硅脂	○	○	○	○	○	○
热敏电阻组件	×	×	×	×	×	×
螺钉	○	○	×	×	○	○
微晶面板	×	○	○	○	○	○
挡风罩	○	○	○	○	○	○
主控板	×	×	×	×	×	×
显示板	×	×	×	×	×	×
云母片	○	○	○	○	○	○
铭牌贴纸	○	○	○	○	○	○
操作面膜	○	○	○	○	○	○
○：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在SJ/T 11363-2006标准规定的限量要求以下。						
×：表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出SJ/T 11363-2006规定的限量要求。						